

SERMON 1. Watch ye, stand fast in the faith, quit you like men, be strong

■ 오늘의 본문말씀 : 에스라 10:4

『Ezra10:4』 ⁴ Arise; for [this] matter [belongeth] unto thee: we also [will be] with thee: be of good courage, and do [it].

『에스라10:4』 ⁴ 이 일은 당신에게 속한 일이니 일어나소서. 우리도 당신과 함께하리니 크게 용기를 내시고 그 일을 행하소서, 하매

11 Introduction

The very basic building block of any human society is “Family”. 어떤 인간 사회에서도 가장 기본적인 구성 단위는 가족입니다.

Family was first instituted at the Garden of Eden. 가족은 에덴동산에서 처음으로 제정되었습니다.

God designed the perfect union of the man and woman. 하나님은 남자와 여자의 완전한 결합을 설계하셨습니다.

The First Family was Adam and Eve. 첫 번째 가족은 아담과 이브였습니다.

And we all know Satan attacked this perfect union from the very start. 그리고 우리는 모두 사탄이 아주 처음부터 이 완전한 결합을 공격했다는 것을 압니다.

We all remember Satan said “Ye shall be as gods.” 우리는 모두 사탄이 “네가 신들처럼 되리라”고 말한 것을 기억합니다.

This is the lie right out of the pit of hell. 이것은 지옥의 구덩이에서 나온 거짓말입니다.

This is the lie that will lead you to hell. 이것은 여러분을 지옥으로 인도할 거짓말입니다.

This lie tells us we can live without God. 이것은 우리가 하나님 없이 살 수 있다고 말합니다.

This lie tells us we can be like gods if we strive enough. 이것은 우리가 충분히 노력한다면 신들처럼 될 수 있다고 말합니다.

This lie was the basis for the theory of evolution, claiming a lower state can be evolved into a higher state or existence. 이 거짓말은 진화론, 낮은 상태가 더 높은 상태로 진화해 갈 수 있다고 주장하는 진화론의 토대였습니다.

This lie was the start of the man-made religion. 이 거짓말은 인간이 만든 종교의 시작이었습니다.

All man-made religions are some form of evolutionary thinking. 모든 인간이 만든 종교는 어떤 진화론적인 사고의 형태를 띠고 있습니다.

This lie was the basis for pantheism, Gnosticism, anti-God religion, Dualism, lawlessness, perversion of truth, wickedness, false-liberty, false-equality, and finally death. 이 거짓말은 범신론, 영지주의, 하나님을 대적하는 종교, 이원론, 무법상태, 진리의 왜곡, 사악함, 거짓자유, 거짓평등 그리고 마지막으로 죽음의 토대였습니다.

At the end, all of these point to one place; this is “HELL.” 결국, 이 모든 것들은 한 곳을 가르키고 있는데, 그것은 지옥입니다.

Yes, a simple lie “Ye shall be as gods” was the beginning of all chaos and confusion of the entire universe. 그렇습니다, “네가 신들처럼 되리라”라는 간단한 거짓말은 전 지구의 모든 무질서와 혼란의 시작이었습니다.

God had to come to the earth as Jesus to amend this chaos. 하나님은 이 혼란을 해결하기 위해 이 세상에 오셔야 했습니다.

This is the big picture of the entire human history. 이것이 인류역사의 큰 그림입니다.

12 Feminism 페미니즘 – 여권 신장 운동

Satan needs to destroy men so he can destroy family. 사탄은 가족을 파괴할 수 있으려면 남자들을 파괴할 필요가 있습니다.

Once men is removed, it is easy to destroy wives and children. 일단 남자들이 제거되고 나면, 여자들과 아이들을 파괴하는 것은 쉽습니다.

This is exactly how Satan concocts his scheme. 이것이 정확하게 사탄이 계락을 짠 방법입니다.

And we see ample evidence of this scheme in modern society. 현대사회에서 이 계락의 많은 증거들이 있습니다.

Any “matriarchal” society lacking “patriarchal” responsibility collapses. 가부장의 책임이 결여된 가모장의 사회는 붕괴합니다.

Men from the matriarchal society do not bear the responsibility of supporting the wife and children and the society collapses. 가모장 사회의 남자들은 아내와 아이들을 부양하는 책임을 지지 않으며, 그래서 그 사회는 붕괴합니다.

In such a society, the crime rate is high 그런 사회에서는 범죄율이 높습니다.

The government welfare constitutes the majority of the family income 정부복지가 가계수입의 대부분을 차지합니다.

Sexual promiscuity of the family is widespread. 성적문란이 광범위하게 퍼집니다.

For example, single mother or father has multiple sexual partners. 예를 들면, 배우자가 없는 혼자인 어머니나 아버지는 여러명의 성상대를 가집니다.

Their children are easily exposed to the domestic violence committed by a step-parent or partner. 그들의 자녀들은 양부모나 엄마 혹은 아버지의 성상대방에 의해 저질러지는 집안 폭력에 쉽게 노출되게 됩니다.

Their children look for sexual partners at an early age. 그들의 자녀들은 어린 나이에 성파트너를 찾습니다.

They are exposed to drug and sexual diseases. 그들은 약물과 성병에 노출됩니다.

And their lifespan is relatively short. 그리고 그들의 생존기간은 상대적으로 짧습니다.

These single parent homes or matriarchal societies are not well protected. 이런 부모가 혼자인 가정이나 가모장 사회는 잘 보호받지 못합니다.

All of these are sad, but true. 이 모든 것들은 슬프지만 사실입니다.

This is what happens when fathers are not present at home. 이것이 아버지가 집에 있지 않을 때 일어나는 일입니다.

So, from the viewpoint of Satan, fathers need to be destroyed so that family becomes an easy target or prey. 사탄의 견지에서 보면, 가족을 쉬운 먹이감으로 만들려면 아버지가 파괴될 필요가 있습니다.

Yet, in this era of Post-Modernism, we are indoctrinated to believe men are the oppressor, the bad guys, and women are the oppressed. 그런데, 지금의 포스트모더니즘 시대에, 우리는 남자는 억압하는 나쁜 사람이고, 여자는 억압당하는 사람으로 믿도록 세뇌당하고 있습니다.

Women have been enslaved by the Judeo-Christian moral and ethics and therefore women need to be liberated from family. 여자는 유대교-그리스도교의 도덕관과 윤리의 노예가 되었기 때문에, 여자는 가족에서 해방되어야 한다는 겁니다.

This is called “Feminism.” 이것이 소위 페미니즘입니다.

To be more precise, it is called “Gender Feminism.” 더 정확하게 말하면, 성 페미니즘이라고 불리는 것입니다.

We may guess that feminism is about women’s equality. 페미니즘이 여자의 평등에 대한 것이라고 추측하기 쉽지만,

But it is not. 그것이 아닙니다.

Feminism is promoted by all religious alliances only to attack the Judeo-Christian moral and ethics, particularly the Ten Commandments. 페미니즘은 모든 종교연합들에 의해 장려되고 있으며, 기독교의 도덕관 윤리관, 특히 십계명을 공격합니다.

Any horrible persecution against women in Islamic Nations are overlooked and unreported. 이슬람 국가에서의 여성에 대한 끔찍한 박해는 간과되고 있고 보고도 되지 않고 있습니다.

Feminism is promoted only in free countries founded by the Judeo-Christians values, like Europe, North America, Australia, and South Korea. 페미니즘은 유대교 기독교의 가치에 기반하여 세워진 자유 국가들에서

만 조장되고 있는데, 이는 유럽, 미국, 호주, 한국 등이 그러합니다.

Why? 왜입니까?

Because feminism is about destroying family, church, the Gospel, and God. 페미니즘이 가족, 교회, 복음 그리고 하나님을 파괴하는 것이기 때문입니다.

Feminism is about sending as many people as possible to hell. 페미니즘은 가능한 많은 사람들을 지옥으로 보내려는 것입니다.

That is the true face of feminism. 그것이 페미니즘의 진짜 얼굴입니다.

They only attack Christian values, not Islamic or any other religious values. 그들은 기독교의 가치들을 공격할 뿐, 이슬람이나 다른 종교의 가치들은 공격하지 않습니다.

Genesis records every sin-promoting behaviors of men. 창세기는 인간의 죄를 조장하는 모든 행위들을 기록하고 있습니다.

In Gen 9:22, nakedness or pornography is first reported. 창세기 9:22절에, 벌거벗음, 포르노가 처음으로 기록되었습니다.

In Gen 16:1-3, Abraham committed adultery with Hagar and polygamy was introduced. 창세기 16:1-3절에, 아브라함이 하갈과 간음을 저질렀고, 다처제가 도입되었습니다.

In Gen 19, homosexuality is reported in the land of Sodom and Gomorah. 창세기 19장에서, 동성애가 소돔과 고모라 땅에서 기록되었습니다.

In Gen 20:29-38, Lot's daughters committed incest with their father. 창세기 20:29-38절에서, 롯의 딸들이 자기들의 아버지와 근친상간을 저질렀습니다.

In Gen 34:1-2, Shechem committed fornication by laying with Dinah and defiled her. 창세기 34:1-2장에서, 세겜이 디나와 함께 누워 간음을 저질러 그녀를 더럽혔습니다.

In Gen 38:24, Judah committed incest with his daughter-in-law, Tamar. 창세기 38:24절에, 유다가 며느리 다말과 간통을 저질렀습니다.

Tamar practiced prostitution. 다말은 매춘행위를 했습니다.

All of these sexual sins have been condemned "evil" according to the Judeo-Christian moral value. 이런 성적 죄들은 모두 유대와 기독교의 도덕적 가치에 따르면 사악한 것으로 지금까지 비난받아 왔습니다.

However, modern philosophers and intellectuals have found their ways to justify these evil sins as moral and even acceptable in the name of "Feminism". 하지만, 현대의 철학자들과 지식인들은 이러한 사악한 죄들을 도덕적인 것으로 정당화할 방법들을 찾아왔고, 심지어 페미니즘이란 이름으로 용인하려고 까지 합니다.

Feminism is not about women's equal right. 페미니즘은 여성의 평등한 권리에 대한 것이 아닙니다.

In fact, it is about destroying women. 사실상, 그것은 여자를 파괴하는 일에 관한 것입니다.

It is about burdening women with the burden of men. 그것은 여자에게 남자의 짐을 지우는 것에 관한 것입니다.

Feminism destroys women's beauty and declares "manly-women" courageous. 페미니즘은 여자의 아름다움을 파괴하며, 남자다운 여자를 용감하다고 선포합니다.

Is there such thing as "manly-women"? 남자다운 여자와 같이 것이 있습니까?

This is a paradox. 이건 역설입니다.

How can "women" be "manly"? 어떻게 여자가 남자다울 수 있습니까?

It is full of contradiction. 자기모순으로 가득찬 말입니다.

Thus feminism hates women and wants to remove "womanhood" from women. 그래서 페미니즘은 여자를 미워하며, 여자에게서 여자다움을 제거하려고 합니다.

『Romans 1:26』²⁶ ... women did change the natural use into that which is against nature:

『로마서 1:26』²⁶ ... 여자들도 본래대로 쓸 것을 본성에 어긋나는 것으로 바꾸었기 때문이라.

『Romans 1:22』²² Professing themselves to be wise, they became fools,

『로마서 1:22』²² 그들은 스스로 지혜롭다고 선언하나 어리석은 자가 되어

Feminism is ideology and philosophy of the demons. 페미니즘은 마귀들의 이데올로기이자 철학입니다.

Feminism is the moral system which was concocted by Satan. 페미니즘은 사탄이 꾸며낸 도덕체계입니다.

Feminism considers men as enemy. 페미니즘은 남자를 적으로 간주합니다.

Feminism removes the responsibility of men, leaving men not knowing what to do with their energy. 페미니즘은 남자에게서 책임을 제거해서, 남자들이 자기들의 힘을 가지고 무엇을 해야 할지 알 수 없도록 만듭니다.

Thus these energized men end up using their excessive energy for crime and violence, not for something productive for the benefits of their wives and children. 그래서 이런 힘이 남아도는 남자들이 결국 자기들의 넘치는 힘을 아내와 아이들을 위해 생산적인 일이 아니라, 범죄와 폭력에 사용하게 되고 맙니다.

Feminism says there is no boundary between men and women. 페미니즘은 남자와 여자의 경계는 없다고 말합니다.

Thus, feminism says homosexuality is natural and good. 그래서, 페미니즘은 동성애가 자연스럽고 좋다고 말합니다.

Feminism encourages having sexual relationship anyone in the name of women's liberation. 페미니즘은 여자의 해방이라는 이름으로 아무하고나 성관계를 갖는 것을 장려합니다.

Feminism teaches murdering babies is acceptable for women's convenience. 페미니즘은 아기를 죽이는 일을 여자의 편의를 위해 받아들일 수 있다고 가르칩니다.

At this point, I would like to ask "Is this what women really desire?" 이 점에서, 저는 "이것이 정말 여자가 바라는 일인가?" 라고 묻고 싶습니다.

Women, do you think feminism is your friend or foe? 여자 여러분, 페미니즘이 여러분의 친구라고 생각하십니까, 적이라고 생각하십니까?

Feminism finds its way to destroy not just family, but also churches. 페미니즘은 단지 가족 뿐 아니라 교회도 파괴할 방법을 찾고 있습니다.

Many churches are bought into these feminism lies. 많은 교회들이 이러한 페미니즘의 거짓말에 매수되고 있습니다.

It is quite common that men sit back and listen to female preachers in many churches. 많은 교회에서 남자가 뒤에 앉은 채 여자가 설교하는 것을 듣고 있는 것이 아주 흔합니다.

This is horrifying. 이것은 간담이 서늘해지는 일입니다.

This is how the First Family was destroyed through Eve. 이 방법으로 첫 번째 가정이 이브를 통해 파괴되었습니다.

『1 Timothy 2:14』¹⁴ And Adam was not deceived, but the woman being deceived was in the transgression.

『디모데전서 2:14』¹⁴ 또 아담이 속지 아니하고 여자가 속아 범법 가운데 있었기 때문이다.

Just as the First Family was destroyed through Eve, churches are being destroyed by having women leaders. 첫 번째 가정이 이브를 통해 파괴된 것처럼, 교회들이 여자 지도자들을 세움으로써 파괴되고 있습니다.

Feminism views God as the ultimate Oppressor. 페미니즘은 하나님을 궁극적 압제자로 봅니다.

God, the tyrannical Oppressor, against women. 하나님은 여자에게 폭군입니다.

Therefore feminism must destroy God. 그러므로 페미니즘은 하나님을 파괴해야 합니다.

Feminism must destroy the moral system set by the Judeo-Christian values. 페미니즘은 유대-기독교 가치에 의해 정립된 도덕체계를 파괴해야만 합니다.

Thus, feminism inevitably relates their agenda with theology. 그래서, 페미니즘은 필연적으로 자기들의 아젠다를 이데올로기와 관련시킵니다.

Feminism promotes all other pagan religions, but defames Christianity. 페미니즘은 모든 다른 이방 종교들을 증진시키지만, 기독교는 폄하합니다.

Christianity is the only enemy of feminism because Christian is the only truth. 기독교는 그리스도가 유일한 진리이기 때문에 페미니즘의 유일한 적입니다.

Thus feminism is a religious movement that attacks Christianity. 그래서 페미니즘은 기독교를 공격하는 종교운동입니다.

Just like the militant atheism, feminism is another form of the man-made religion. 마치 호전적인 무신론

처럼, 페미니즘은 인간이 만든 또 다른 종교입니다.

Feminism is not logic, but it is just a simple-minded man-made religion promoted by the ignorant Satanic group. 페미니즘은 논리적이지 못하며, 단지 편협한 인간이 만든, 무지한 사탄을 추종하는 세력이 조장하는 종교일 뿐입니다.

Feminism wants to remove God's design of family. 페미니즘은 하나님의 설계를 가정에서 없애려고 합니다.

In fact, feminism wants to remove God and replace its place with witchcraft, atheism, evolution, Gnosticism, and pantheism. 사실, 페미니즘은 하나님을 제거하고, 그 자리를 마술, 무신론, 진화론, 영지주의, 범신론으로 바꾸려고 합니다.

Feminism is nothing more than a man-made religion. 페미니즘은 인간이 만든 종교 외에 그 무엇도 아닙니다.

13 Men, Act like Men! 남자여, 남자답게 행동하라!

Brothers and sisters, what we need now is not feminism, but true masculinity. 형제 자매 여러분, 우리가 지금 필요한 것은 페미니즘이 아니라 진짜 남자다움입니다.

We need many men of conviction, courage, competence, confidence, and strength! 우리는 확신, 용기, 유능함, 자신감, 그리고 힘을 갖춘 많은 남자들이 필요합니다.

Men of God is what we need and that's what women want. 하나님의 남자들이 우리가 필요한 것이며 여자들이 바라는 것입니다.

We need men with responsibility. 우리는 책임을 가진 남자들이 필요합니다.

We need a husband who fulfills the financial, physical, mental, spiritual need of a wife and children. 아내와 아이들의 재정적, 물질적, 정신적, 영적 필요를 채워 줄 남편이 필요합니다.

That's what really women want. 그것이 진정으로 여자들이 원하는 것입니다.

Women desire protection and men are responsible to provide such a security and protection. 여자들은 보호를 갈망하며, 남자들은 그런 안전과 보호를 제공할 책임이 있습니다.

For that, we need to teach our young boys how to be responsible and respectful for others and for his life. 그러기 위해, 우리는 젊은 소년들에게 책임감을 가르치고, 남과 자신의 삶을 존중하는 방법을 가르쳐야 합니다.

This feminism-driven post-modern culture promotes weakness on boys and men. 이 페미니즘이 득세한 포스트모던 문화는 소년들과 남자들의 유약함을 조장합니다.

Boys and men don't know what to do with their energy. 소년들과 남자들은 자신들의 힘으로 무엇을 해야 할지 모릅니다.

So they turn to violence and sex, which creates more problems for girls and women. 그래서 그들은 폭력과 섹스로 돌아서며, 이는 소녀들과 여인들에게 많은 문제들을 일으킵니다.

Fathers, we really need to teach young boys how to use their energy for being a responsible and respectable man. 아버지 여러분, 우리는 정말 어린 소년들에게 책임감 있고, 존경할 만한 남자가 되기 위해 에너지를 사용하는 방법을 가르칠 필요가 있습니다.

First, it starts with small things such as cleaning their room and take up the trash, and helping father's gardening job and mother's household work. 첫째, 이것은 방 청소나 쓰레기, 아버지의 뜰 가꾸기나 어머니의 가사 일을 돕는 것과 같은 작은 일들로부터 시작됩니다.

Teach them how to wash dishes and vacuum and do laundry. 그들에게 접시를 닦고 청소하고 빨래 말리기를 가르치십시오.

Make them get-up early and make them work either inside or outside home. 그들이 아침에 일찍 일어나게 하고, 집 안팎에서 일하도록 하십시오.

Advice young boys how to spend their money wisely and responsibly. 젊은 소년들에게 돈을 현명하고 책임감 있게 사용하도록 조언하십시오.

Otherwise, they will become troubles for their own future family. 그렇게 하지 않으면, 그들은 미래의

가족에게 문제거리가 될 것입니다.

Make them exercise so that their testosterone can be rightfully managed for building their healthy body. 그들이 운동을 하도록 해서 테스토스테론이 그들의 건강한 몸을 만드는데 적절히 사용될 수 있도록 하십시오.

Most of all, raise your children to be faithful to the Words of God. 무엇보다도, 여러분의 아이들이 하나님의 말씀에 충실하도록 가르치십시오.

A boy who honors God's Words 하나님의 말씀을 존중하는 소년

A boy who fears God's Words, 하나님의 말씀을 두려워 하는 소년

A boy who honors God so he honors himself and his life will be a great blessing to one lady in future. 하나님을 존중하는 소년은 자기 자신을 존중하며, 그의 삶은 미래에 한 여인에게 큰 복이 될 것입니다.

If you had a daughter, won't you want a young man with great responsibility and who honors and fears God as your son-in-law? 딸이 있으시다면, 여러분의 사윗감으로 하나님을 존중하고 두려워 하는 책임감이 두터운 젊은 남자를 원하지 않으십니까?

『Ezra10:4』⁴ Arise; for [this] matter [belongeth] unto thee: we also [will be] with thee: be of good courage, and do [it].

『에스라10:4』⁴ 이 일은 당신에게 속한 일이니 일어나소서. 우리도 당신과 함께하리니 크게 용기를 내시고 그 일을 행하소서, 하매

This verse teaches the burden of man's responsibility. 이 구절은 남자가 갖는 책임감의 짐을 가르칩니다.

If you don't do it, nobody will. 당신이 하지 않으면, 아무도 하지 않습니다.

The condition will stay the same. 상태는 그대로일 것입니다.

If you want to improve it, 그것을 개선시키기 바라다면,

you MUST "do it" with "courage" 당신이 용기를 가지고 그 일을 해야만 합니다.

because it is your "responsibility" to improve it. 왜냐하면 그것을 개선시키는 것은 당신의 책임이기 때문입니다.

Slowly and gradually, they will learn responsibility and see what is right and wrong. 천천히, 조금씩, 그들은 책임감을 배우고 무엇이 옳고 그른지 알게 될 것입니다.

They will become more confident and will have a clearer vision. 그들은 더욱 확신을 갖게 되고 분명한 비전을 갖게 됩니다.

Instead of being a trouble maker in a society, they become a positive reliable force. 사회에서 문제를 야기하는 사람이 되는 대신에, 그들은 긍정적인 신뢰할 만한 힘이 됩니다.

They will be reliable, responsible, and independent. 그들은 신뢰할 만하고, 책임있고, 독립적이 될 것입니다.

And the boys will enjoy being a positive force that someone can rely on or depends on. 그리고 소년들은 사람들이 믿고 의지할 수 있는 긍정적인 힘이 되는 것을 즐기게 될 것입니다.

That's what characterizes a real man. 그것이 진짜 남자의 특징입니다.

Men need that sense of responsibility. 남자들은 그러한 책임감이 필요합니다.

This brings more confidence, conviction, competence and reward to men. 이것은 남자들에게 더욱 자신감, 확신, 능력과 보상을 가져다 줍니다.

This invites the meaning of life to men. 이것은 남자들에게 삶에 의미를 불러 일으킵니다.

This invites satisfaction to men, knowing that he can be a reliable force to someone he loves. 이것은 남자들에게 만족감을 가져옵니다, 그가 사랑하는 누군가에게 믿을만한 힘이 될 수 있음을 알기 때문입니다.

In a way, this is the mindset of God. 어떤 의미에서, 이것은 하나님의 마음가짐입니다.

When we rely on him, God likes that. 우리가 그분께 의지할 때, 하나님은 좋아하십니다.

This pleases God. 이것은 하나님을 기쁘시게 합니다.

So, men, take up your responsibility with eagerness. 그러니, 남자 여러분, 열심히 자신의 책임을 지고 가십시오.

Take up your suffering and bear it and accept it. 여러분의 고통을 지고 참으며 받아들이십시오.

Life is full of suffering and hardship, but this is what makes life more interesting and meaningful. 인생은 고통과 역경으로 가득합니다. 그러나 이는 인생을 더욱 흥미롭고 의미있게 만드는 것입니다.

Get your act together 목표를 가지고 그에 맞게 행동하십시오.

Transcend your suffering. 여러분의 고통을 넘어서십시오.

Be a better person today than you were yesterday! 어제보다 오늘이 더 나은 사람이 되십시오.

Remember: Who was the Real Man? 진짜 남자가 누구였는지 기억하십시오?

Jesus Christ. 예수 그리스도입니다.

Jesus took upon the responsibility of death for your sin. 예수님은 여러분의 죄로 인한 사망의 책임을 지셨습니다.

Christ willingly and gladly died for you to fulfill His responsibility of saving all mankind. 그리스도께서는 기꺼이 기쁘게 여러분을 위해 죽으셔서, 온 인류를 구원하는 자신의 책임을 완수하셨습니다.

That's what made Jesus life so meaningful. 그것이 예수의 삶을 의미있게 만든 것입니다.

Because of His Suffering and Responsibility, you are saved from death. 그분의 고통과 책임감으로 인해, 여러분은 죽음으로부터 구원을 받았습니다.

You should try to emulate Christ. 여러분은 그리스도를 닮으려고 노력해야 합니다.

Take up your suffering and become a sacrifice for your family. 여러분의 고통을 지고 여러분의 가족을 위한 희생물이 되십시오.

Love your family like Christ gave up His life for you. 그리스도께서 여러분을 위해 자신의 삶을 내어 준 것 처럼 여러분의 가족을 사랑하십시오.

It takes courage and discipline to change you. 여러분을 바꾸는 데에는 용기와 훈련이 필요합니다.

But when you take up your responsibility, it will be so rewarding. 그러나 여러분이 책임을 지고 갈 때, 보상이 따를 것입니다.

You will feel it. 여러분은 그것을 느끼게 됩니다.

You will be very happy that you did it. 여러분은 자신이 한 일에 매우 행복하게 됩니다.

At the end, we need men with conviction, confidence, competence, independence, courage, strength, and fortitude. 결국, 우리는 확신, 자신감, 유능함, 독립심, 용기, 힘 그리고 불굴의 정신을 가진 남자들이 필요합니다.

We need a man whose conviction is based the truth. 우리는 진리에 기초한 확신을 가진 남자가 필요합니다.

This man of conviction, courage, and strength will protect his family. 이 확신, 용기, 힘의 남자는 그의 가족을 보호할 것입니다.

『1 Corinthians 16:13』¹³ Watch ye, stand fast in the faith, quit you like men, be strong.

『고린도전서 16:13』¹³ 너희는 깨어 믿음에 굳게 서서 남자답게 행동하며 강건한 자가 되라.

A real man will "watch" and be alert about any potential danger that may harm his family. 진짜 남자는 깨어서 자신의 가족을 해할지 모르는 어떠한 잠재적 위험에도 주의를 게을리 하지 않습니다.

A real man's steadfastness or fortitude will be based on his faith in God. 진짜 남자의 굳건함, 불굴의 정신은 하나님에 대한 믿음에 기초합니다.

His strength does not come from him, but it comes from his conviction and faith in God. 그의 힘은 자신에게서 나오는 것이 아니라, 하나님 안에서의 확신과 믿음에서 옵니다.

As such, a real man is known by his character and fortitude. 이와 같이 진짜 남자는 그의 특징과 불굴의 정신에 의해 알 수 있습니다.

The following is what Moses said to Joshua: 다음은 모세가 여호수아에게 한 말입니다:

『Deuteronomy 31:6』⁶ Be strong and of a good courage, fear not, nor be afraid of them: for the LORD thy God ...

『신명기 31:6』⁶ 마음을 강하게 하고 크게 용기를 내라. 두려워하지 말라. 그들을 무서워하지 말라. 주 네 [하나님]은 ...

Hezekiah, the king, speaks to his people in 2 Chronicles 32:7 "Be strong and courageous, be not afraid..." 히스기야 왕은 역대기하 32:7절에서, "마음을 강하게 하고 용기를 내며... , 두려워하지 말라..." 라고 하였습

니다.

『Psalms27:14』¹⁴ ...be of good courage, and he shall strengthen thine heart...

『시편27:14』¹⁴ ...크게 용기를 낼지어다. 그리하면 그분께서 네 마음을 강하게 하시리라...

You see, the men of God were strong and courageous in God's Words. 하나님의 사람들은 하나님의 말씀 안에서 마음을 강하게 하고 용기를 내었습니다.

They were confident against all odds and all adversaries because they believed in the Lord. 그들은 주님을 믿었기 때문에 어떤 이상한 일이나 역경에도 확신을 가졌습니다.

Their conviction, courage, confidence, and strength were based on their faith in God. 그들의 확신, 용기, 자신감, 힘은 하나님에 대한 믿음에 기초를 두고 있었습니다.

One other thing we should keep in mind is: "consistency." 우리가 명심해야 할 다른 한 가지는 "일관성 (조화)" 입니다.

A man with fortitude is confirmed not by what he says, but by what he does. 불굴의 정신을 가진 남자 인지는 말이 아니라 행동으로 확인됩니다.

If you show inconsistency of what you say and do, your wife and children will see it. 만일 여러분이 말과 행동의 일치를 보이지 않으면, 아내와 아이들은 그것을 보게 됩니다.

And you will quickly lose their respect and you will provoke them (Eph 6:4) 그리고 곧 존경심을 잃게 되고 그들을 노엽게 합니다 (엡 6:4)

In their mind, you are a hypocrite. 그들의 마음에, 여러분은 위선자입니다.

So a man of conviction, courage, and strength should be honest and live a simple life. 그래서 확신, 용기, 힘의 남자는 정직해야 하며 간결한 삶을 살아야 합니다.

There should be only three places that you should go: Home, Work, and Church. 여러분이 가야 할 곳은 오직 세 군데 밖에 없습니다: 집, 직장, 교회입니다.

That's it. 그것 뿐입니다.

You should not go anywhere else. 여러분은 다른 어느 곳에도 가지 말아야 합니다.

This is the simple life you should pursue and you should show this example of the simple life to your wife and children. 이것이 여러분이 추구해야 할 간결한 삶이며, 여러분은 아내와 아이들에게 간결한 삶의 본모습을 보여주어야 합니다.

Live like Daniel in Babylon, who lived a simple life of obeying God, who did not cease to worship even if his life was at stake. 바빌론에 있던 다니엘 처럼 사십시오, 그는 하나님께 순종하는 간결한 삶을 살았고, 그의 목숨이 위태로울 때조차 경배를 멈추지 않았습니다.

And God protected him and exalted him to be the highest ranking officer in the Babylon and Persian Empires. 그리고 하나님은 그를 보호하셨으며 그를 바빌론과 페르시아 제국의 가장 높은 위치에 높으셨습니다.

14 Women, Act like Women! 여자여, 여자처럼 행동하라!

I mentioned to you feminism hates women and destroys women. 페미니즘은 여자를 미워하고 남자를 파괴한다고 말씀 드렸습니다.

Women deserve to be beautiful and deserve protection and security from outside. 여자들은 아름답게 될 자격이 있고 외부로부터 보호와 안전을 누릴 자격이 있습니다.

Protection and security are not the burden of women, but the burden of men. 보호와 안전은 여자의 짐이 아니라, 남자의 짐입니다.

In Genesis 3:17, such a responsibility was given men, not to women. 창세기 3:17절에서, 그런 책임이 여자가 아니라 남자에게 주어졌습니다.

As for meeting a companion or partner, women should not be running around to choose men. 짝을 찾는 미팅에서, 여자는 남자를 고르려고 돌아다니면 안됩니다.

Why should a woman take the burden of showing her charm and concoct the plan to seduce a man? 왜 여자가 자신의 매력을 보이는 짐을 져야 하며, 남자를 유혹하는 계락을 짜야 합니까?

This burden of chasing a potential partner should be left to men. 잠재적인 짝을 찾아 나서는 짐은 남자에

게 남겨져야 합니다.

He should be the one who should beg for the woman's approval, not the other way around. 남자가 여자의 승락을 받기 위해 무릎을 꿇는 사람이 되어야 하는 것이지 그 반대가 되면 안됩니다.

Because men are losing masculinity, this burden of man has become the burden of woman. 남자들이 남자다움을 잃고 있기 때문에, 이 남자의 짐이 여자의 짐이 되고 있습니다.

This is not fair for women. 이것은 여자에게 공평하지 않습니다.

Women are already overloaded with their current responsibility. 여자는 이미 현재 과중한 책무를 지고 있습니다.

Women deserve better than that. 여자는 그 보다 나은 대접을 받을 자격이 있습니다.

Women deserve an independent man. 여자는 독립심 있는 남자를 만날 자격이 있습니다.

Women deserve a man with masculinity. 여자는 남자다운 남자를 만날 자격이 있습니다.

Here is a biblical concept of an independent masculine man. 여기 독립심 있는 남자다운 남자의 성경적 개념이 있습니다.

『Ephesians 5:31』³¹ For this cause shall a man leave his father and mother, and shall be joined unto his wife, and they two shall be one flesh.

『에베소서 5:31』³¹ 이런 까닭에 남자가 자기 아버지와 어머니를 떠나 자기 아내와 결합하여 그들 둘이 한 육체가 될지니라.

All biblical women should deserve a man of independence and masculinity. 모든 성경적 여자는 독립심 있고 남자다움을 갖춘 남자를 만나야 합니다.

The man should be independent of his parents financially and spiritually. 남자는 재정적으로 영적으로 부모로부터 독립해야 합니다.

Here are a few advices how to be a wicked woman or man: 여기 사악한 여자, 남자가 되는 몇 가지 조언이 있습니다:

『Mark 7:21』²¹ For from within, out of the heart of men, proceed evil thoughts, adulteries, fornications, murders,

『마가복음 7:21』²¹ 속에서 곧 사람들의 마음에서 악한 생각, 간음, 음행, 살인,

As such, sensuality proceeds from a wicked heart. 이처럼, 관능은 사악한 마음에서 나옵니다.

Women, if you appeal your sensuality to men, you are wicked and a godly man will NOT choose you. 여자 여러분, 만일 여러분이 관능으로 남자에게 다가 간다면, 여러분은 사악한 사람이고, 경건한 남자는 여러분을 선택하지 않을 것입니다.

If a man is attracted to your sensuality, he is wicked and you are wicked. Perhaps you can make a perfect wicked couple. 만일 어떤 남자가 여러분의 관능에 이끌렸다면, 그는 사악하며 여러분도 사악합니다. 아마 둘이 완벽한 사악한 부부가 될 수 있습니다.

A godly man is attracted not to sensuality, but to biblical beauty, elegance, and modesty 경건한 남자는 관능에 이끌리지 않고, 성경적인 아름다움, 우아함과 수수함에 매력을 느낍니다.

If you see any woman showing off her sensuality at church, you close your eyes not to sin against God. 만일 교회에서 관능을 뽐내는 여자를 보신다면, 여러분은 눈을 감고 하나님께 죄를 짓지 마시기 바랍니다.

You run away from her because her heart is wicked and your mind can be quickly adulterated as well. 그녀에게서 도망치십시오, 그녀의 마음은 사악하고, 여러분의 마음도 재빨리 불순하게 될 수 있기 때문입니다.

On the other hand, here is what defines a godly woman: 이와 반대로, 여기 경건한 여인의 정의가 있습니다:

『1 Timothy 2:9』⁹ .. women adorn themselves in modest apparel...

『디모데전서 2:9』⁹ ...여자들도 단정한 옷으로 자기를 꾸미되...

『1 Timothy 2:11』¹¹ Let the woman learn in silence with all subjection.

『디모데전서 2:11』¹¹ 여자는 전적으로 복종하며 조용히 배울지니라.

『1 Timothy 2:12』¹² But I suffer not a woman to teach, nor to usurp authority over the man...

『디모데전서 2:12』¹² 오직 나는 여자가 가르치거나 남자에게 권위를 행사하는 것을 허락하지 아니하노...

『1 Corinthians 11:3』³ ... the head of every man is Christ; and the head of the woman [is] the man; and the head of Christ [is] God.

『고린도전서 11:3』³ ... 각 남자의 머리는 그리스도시요, 여자의 머리는 남자요, 그리스도의 머리는 [하나님] 이시니라.

『Titus 2:4-5』⁴ ... be sober, to love their husbands, to love their children, ⁵ [To be] discreet, chaste, keepers at home, good, obedient to their own husbands, that the word of God be not blasphemed.

『디도서 2:4-5』⁴ ... 맑은 정신을 가지며 자기 남편을 사랑하고 자기 자녀들을 사랑하게 하며 ⁵ 신중하며 정숙하고 가정을 보살피며 선하고 자기 남편에게 순종하는 자가 되게 하려 함이니 그리하여야 [하나님]의 말씀이 모독을 받지 아니하리라.

『Ephesians 5:22-24』²² Wives, submit yourselves unto your own husbands, as unto the Lord. ²³ For the husband is the head of the wife, even as Christ is the head of the church: and he is the saviour of the body. ²⁴ Therefore as the church is subject unto Christ, so [let] the wives [be] to their own husbands in every thing.

『에베소서 5:22-24』²² 아내들아, 너희 남편에게 복종하기를 [주]께 하듯 하라. ²³ 이는 남편이 아내의 머리 됨이 그리스도께서 교회의 머리 되심과 같기 때문이다. 그분은 그 몸의 구원자시니라. ²⁴ 그러므로 교회가 그리스도께 복종하듯 아내들도 모든 일에서 자기 남편에게 복종할지니라.

When a woman obeys to those biblical commands, you are spirit-filled, full of joy, thankful for everything, marriage conflicts will be greatly minimized. 여자가 이러한 성경의 명령에 순종할 때, 성령 충만하게 되고, 기쁨이 넘치며 모든 일에 감사하게 되며, 결혼생활의 갈등이 크게 줄어들게 됩니다.

God's original intension of restoring marriage will be one step closer. 하나님의

A godly woman with a godly man doesn't need her self-esteem corroborated by her friends or peers because she will find enough comfort, security, and protection from her man of conviction, courage, confidence, and strength. 경건한 남자와 함께 있는 경건한 여인은 그녀의 친구들이나 동료들을 통해 자존감을 느낄 필요가 없습니다. 왜냐하면 그녀는 확신, 용기, 자신감과 힘을 갖춘 남자에게서 충분한 위로와 안전과 보호를 발견하기 때문입니다.

Your husband will love you. 당신의 남편은 당신을 사랑할 것입니다.

Your children will love you and respect you. 당신의 아이들은 당신을 사랑하고 존경할 것입니다.

Your husband will rise and shout with joy, saying 여러분의 남편은 일어나 기쁨으로 소리칠 것입니다. 이렇게 말하며...

『Proverbs 31:29』²⁹ Many daughters have done virtuously, but thou excellest them all.

『잠언 31:29』²⁹ 많은 딸들이 덕스럽게 행하였으나 그대는 그들 모두보다 뛰어나다, 하느니라.

There is a great honor. 큰 영광이 있습니다.

There is no greater honor than this for any woman. 어느 여인에게도 이것보다 큰 영예는 없습니다.

Wouldn't you consider your life meaningful if your husband shout with joy with such a statement? 만일 여러분의 남편이 이런 말을 하며 기쁘게 소리친다면, 여러분의 삶은 의미있다고 생각하지 않겠습니까?

Your marriage on earth will be the absolute best. 이 세상에서 여러분의 결혼은 완전히 최고가 될 것입니다.

The grace of life 은혜의 삶

The bliss of life 축복의 삶

The joy of life 기쁨의 삶

The fulfillment of life can be granted through marriage according to the Words of God. 하나님의 말씀을 따라 결혼을 통해 삶의 성취를 이룰 수 있습니다.

15 Gospel

So far, we have talked about the responsibility of men and women. 지금까지, 남자와 여자의 책임에 대해 말씀드렸습니다.

Speaking of responsibilities, you know what? 책임이라 하면, 아십니까?

We all are responsible for our sin. 우리는 모두가 우리의 죄에 대해 책임이 있습니다.

A truly courageous man should be able to confess their weakness. 진정으로 용기있는 사람은 자신의 약점을 고백할 수 있어야 합니다.

Every man has weakness. 모든 사람은 약한 곳이 있습니다.

Because we have sinned against God and come short of the glory of God (Romans 3:23). 왜냐하면 우리가 하나님께 죄를 지었으므로 하나님의 영광이 이르지 못했기 때문입니다 (롬 3:23).

We are all under sin (Romans 3:9) 우리는 모두 죄 아래에 있습니다 (롬 3:9)

There is none righteous, no not one (Romans 3:10) 의인은 없나니 한 사람도 없느니라 (롬 3:10)

And the wages of sin is death (Romans 7:23) 죄의 삯은 사망입니다 (롬 7:23)

An eternal death in hell. 지옥에서의 영원한 죽음

However, Christ died for us when we were sinners (Romans 5:8). 하지만, 그리스도께서 우리가 죄인이었을 때에 우리를 위해 죽으셨습니다 (롬 5:8)

So we are justified by His blood, by His Grace (Romans 5:9) 그래서 우리는 그분의 피, 그분의 은혜로 의롭게 되었습니다 (롬 5:9)

We are saved from God's wrath through His Son, Jesus Christ (Romans 5:10) 우리는 하나님의 아들 예수 그리스도를 통해 하나님의 진노로부터 구원을 받았습니다 (롬 5:10)

We are reconciled to God by the death of His Son (Romans 5:10) 우리는 하나님의 아들의 죽음에 의해 하나님과 화해하게 되었습니다 (롬 5:10)

You are responsible for your sin. 여러분은 자신의 죄에 책임이 있습니다.

And you have to take up your responsibility. 그리고 여러분은 자신의 책임을 져야 합니다.

Admit that you are a sinner. 자신이 죄인임을 인정하시기 바랍니다.

Repent of your sin and give your life to Christ. 자신의 죄를 회개하고 여러분의 삶을 그리스도께 드리십시오.

Then you shall be saved and you will be given an everlasting life. 그러면 여러분은 구원을 받고 영원한 생명을 받게 됩니다.

What is life? 생명이 무엇입니까?

Live 70-80 years and die and return to ash and nothing exists after the death? 70-80년 살다가 죽어 흙으로 돌아가면, 아무것도 남지 않는다고 생각하십니까?

You wish that's case. 그랬으면 좋겠다고 생각합니다.

But, no, life doesn't end there. 그러나, 그렇지 않습니다. 생명은 거기서 끝나지 않습니다.

You think life on earth was tough? 이 세상에서의 삶이 힘들다고 생각하십니까?

You will find your tough life on earth is nothing compared to the pain and agony you will experience in hell if Christ is not your Savior. 이 세상에서의 힘든 삶은 그리스도를 자신의 구원자로 받아들이지 않으면 겪게될 고통과 괴로움에 비하면 아무것도 아닙니다.

So, please BE RESPONSIBLE to your sin 그러므로 부디 자신의 죄에 책임을 지기 바랍니다.

And be a man of courage by admitting you are a despicable sinner. 자신이 비열한 죄인임을 인정함으로써 용기있는 사람이 되십시오.

If you do, your life will be more difficulty, in fact, because the world will start hating you. 그렇게 하신다면, 사실 여러분의 삶은 더 어려워질 것입니다. 왜냐하면 세상이 여러분을 미워하기 시작할 것이기 때문입니다.

But that's ok. 그러나 그건 문제가 아닙니다.

You will be hated by all men for Christ's name's sake. (Luke 21:17). 여러분은 그리스도의 이름을 위해 모든 사람에게 미움을 받게 됩니다 (눅 21:17)

But at the end, you will be so glad of your choice. 그러나 결국 여러분은 자신의 선택을 매우 기뻐하게 될 것입니다.